

# Amts- u. Mitteilungsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching und der Mitgliedsgemeinden



GEMEINDE  
NEUCHING

GEMEINDE  
OTTENHOFEN



**Verantwortlich:** Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching, Telefon 0 81 23 / 93 26 60 • Fax: 0 81 23 93 26 80

Herausgeber: Franz Prummer, Druck, Verlag und Anzeigen: PRIMO-Ortsnachrichten Verlag GmbH, 81805 München,  
Postfach 82 05 25, ☎ 0 89 / 42 24 26, Fax 0 89 / 42 21 23

38. JAHRGANG

FREITAG, 04. DEZEMBER 2015

NUMMER 24

## VERWALTUNG:

**Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching-Rathaus Oberneuching**  
**Vorsitzender: Hans Peis**

St. Martin Straße 9, 85467 Oberneuching  
Tel. 08123 / 93 26 60, Fax 93 26 80

E-Mail: [info@vg-oberneuching.de](mailto:info@vg-oberneuching.de) (für allgem. Angelegenheiten)  
[sekretariat@vg-oberneuching.de](mailto:sekretariat@vg-oberneuching.de) (für Mitteilungen im Amtsblatt)

Internet Adresse: [www.vg-oberneuching.de](http://www.vg-oberneuching.de)

Geschäftszeiten: Montag bis Freitag: 08 - 12 Uhr  
Mittwoch: 14 - 18 Uhr  
Verkehrsüberwachung: Montag: 09 - 11 Uhr  
Mittwoch: 14 - 16 Uhr

**Gemeinde Neuching - 1. Bgm. Hans Peis**

E-mail: [peis@vg-oberneuching.de](mailto:peis@vg-oberneuching.de)  
Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 08123 / 93 26 63)

**Gemeinde Ottenhofen - 1. Bgm. Nicole Schley**

E-mail: [schley@vg-oberneuching.de](mailto:schley@vg-oberneuching.de)  
Bürgersprechstunde jeden Mittwoch von 15 - 17 Uhr  
Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 08123 / 93 26 64)

## WICHTIGE TELEFONNUMMERN:

<b>NOTRUF:</b>	<b>Polizei:</b>	<b>110</b>
Krankenhaus <b>Erding</b> 08122/59-0	<b>Rettenungsdienst u. Feuerwehr:</b>	<b>112</b>
Landratsamt <b>Erding</b> 08122/58-0	Ärztl. Bereitschaftsdienst	116 117
Polizei <b>Erding</b> 08122/968-0	Vermess.Amt ED	08122 / 9600
	Notariat	08122 / 97660
Straßenmeisterei <b>Erding</b>	Burghart / Inninger	
08122/97180	Notariat Olk	08122 / 892043

<b>Schulen:</b>	Grundschule Niederneuching	08123 / 1455
	Grund- u. Mittelschule Finsing	08121 / 81417
	Grundschule Ottenhofen	08121 / 48707
	Orterer Grund- u. Mittelschule Wörth	08123 / 93668-00

<b>Kindergärten:</b>	Kindergarten St. Martin Oberneuching	08123 / 2525
	Kinderhaus Sancta Katharina Ottenhofen	08121 / 1007

<b>Büchereien:</b>	Neuching	08123 / 98 87 996
	Ottenhofen	08121 / 42 90 19

**Nachbarschaftshilfe Ottenhofen** 08121 / 61 629

**Arbeitskreis Senioren Neuching - Fahrdienst** 08123 / 17 37

## Ver- und Entsorgung:

Abwasserzweckverband Erdinger Moos	08122 / 498-0
E-mail: <a href="mailto:info@azv-em.de">info@azv-em.de</a>	
Wasserzweckverband Moosrain	08122 / 98280
E-mail: <a href="mailto:wzv@moosrain.de">wzv@moosrain.de</a>	
Erdgas Südbayern 08122/97790	Sempt EW 08122 / 98270

**Recyclinghof Neuching: Öffnungszeiten**  
01.04. - 31.10. eines jeden Jahres Mi. 16 - 19 Uhr / Sa. 09 - 12 Uhr  
01.11. - 31.03. eines jeden Jahres Mi. 15 - 18 Uhr / Sa. 09 - 12 Uhr

**Recyclinghof Ottenhofen: Öffnungszeiten**  
Mi. 16 - 18 Uhr / Sa. 10 - 12 Uhr

<b>Kirchen:</b>	Pfarramt Neuching, St.-Martin-Str. 5	08123 / 2828
	Pfarramt Ottenhofen, Pfarrweg 1	08121 / 3382

## Bereitschaftsdienste

### Apothekennotdienst

Sa. 05.12.	Rathaus Apotheke, Neufinsing, Rathausplatz 1, Park-Apotheke, Erding-Klettham, Liegnitzer Str. 18,	08121/71 32 4 08122/90 23 06
So. 06.12.	St. Silvester-Apotheke, Forstinning, Münchener Str. 4,	08121/14 14 08122/14 75 4
Sa. 12.12.	Schwaben-Apo., Markt Schwaben, Dr. Hartlaub Ring 3, Rosen Apotheke, Oberding, Hauptstr. 39,	08121/4 06 00 08122/84 04 4
So. 13.12.	Apotheke im Forsthaus, Anzing, Högerstr. 20, Johannes Apotheke, Erding, Fr. Fischer Str. 7,	08121/14 41 08122/13 60 6
Sa. 19.12.	Falken Apotheke, Markt Schwaben, Bahnhofstr. 15, Stadt-Apotheke, Erding, Lange Zeile 4,	08121/34 10 08122/14 75 4
So. 20.12.	Rathaus Apotheke, Neufinsing, Rathausplatz 1, Rivera-Apotheke, Erding, Riverastr. 7,	08121/71 32 4 08122/14 12 9

## Amtlicher Teil

### Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching

#### Achtung - Weihnachtsausgabe Amtsblatt

Die **letzte Ausgabe** unseres Amtsblattes  
erscheint am **18.12.2015**.

Redaktionsschluss  
ist **Freitag, 11.12.2015, 11.30 Uhr**.

**Weihnachtsgrüße** bitten wir pünktlich abzugeben,  
weil Nachreichungen nicht mehr möglich sind.

Im **neuen Jahr** erscheint die **erste Amtsblattausgabe**  
am **15.01.2016**.

Redaktionsschluss  
ist **Freitag, 08.01.2016, 11.30 Uhr**.

#### Achtung - Amtsblattausgabe im Januar 2016

Die **erste Ausgabe** im neuen Jahr  
erscheint am **15.01.2016**.

Redaktionsschluss für diese Ausgabe  
ist **Freitag, 08.01.2016, um 11.30 Uhr**.

Das Amtsblatt erscheint weiterhin wie immer  
im 2-wöchigen Rhythmus.

## Fundsache

Am 28.11.2015 wurde an der Eicherloher Straße, in Oberneuching, ein Schlüsselbund mit 4 Schlüsseln gefunden.

Info: Fundamt im Rathaus Oberneuching, Tel. 08123/9326-62.

## Abfallwirtschaft

### Abholtermin für Gelbe Säcke

Gemeinde Neuching Donnerstag, 31.12.2015

Gemeinde Ottenhofen 1  
Ottenhofen, Siggenhofen,

Lieberharting, Herdweg Donnerstag, 31.12.2015

Gemeinde Ottenhofen 2

Unterschwillach, Wimpasing, Grund Freitag, 18.12.2015

Ottenhofen - Keckmühle Donnerstag, 17.12.2015

### Abholtermin für Biomüll

Dienstag, 08./21.12.2015

### Abholtermin für Restmüll

Dienstag, 15./29.12.2015

### Papiertonnenleerung

Gemeinde Neuching Mittwoch, 09.12.2015

Gemeinde Ottenhofen Freitag, 11.12.2015

## Sammeltermin zur Untersuchung landwirtschaftlicher Zugmaschinen gem. § 29 StVZO im Winterhalbjahr 2015/2016

Die landw. Zugmaschinen zum Sammeltermin können bis spätestens 11.12.2015 (unter Angabe des amtlichen Kennzeichens), telefonisch unter Tel. 08123/9326-60, angemeldet werden.

## Münchner Ferienpass

Auch in diesem Jahr bieten die Städte Erding und Dorfen sowie die Gemeinden Finsing, Moosinning und Markt Isen bzw. die Verwaltungsgemeinschaften Hörlkofen, Pastetten und Oberneuching, in Zusammenarbeit mit dem Landratsamt Erding, Kommunale Jugendarbeit, wieder den Münchner Ferienpass an.

### Hier die wichtigsten Informationen im Überblick:

- \* Der Ferienpass ist gültig ab den Herbstferien 2015 bis einschl. Sommerferien 2016 für Kinder und Jugendliche bis einschl. 17 Jahren.
- \* Für Kinder von 6 Jahren bis einschl. 14 Jahre kostet der Pass 14,00 €. Die kostenlose MVV-Benutzung gilt aber nur in d. Sommerferien 2016.
- \* Für Jugendliche ab 15 Jahren bis einschl. 17 Jahren gibt es den Ferienpass für 10,00 €, jedoch ohne MVV-Nutzung. Mit dem U 21 Angebot können sie allerdings die Hälfte der Fahrtkosten sparen.
- \* Für den Ferienpass ist unbedingt ein Foto erforderlich. Dieses muss zur Verkaufsstelle mitgebracht werden und wird dort abgestempelt. Das Kind muss beim Kauf des Passes nicht dabei sein.
- \* Das 1. Infoheft mit allen Angeboten gibt es mit dem Kauf des Ferienpasses. Es gilt bis einschließlich der Faschingsferien und enthält auch ganzzahlige Angebote.

In diesem Infoheft ist ein Gutschein, mit dem das 2. Infoheft für das Oster-, Pfingst- und Sommerprogramm zu erwerben ist.

Der Pass kann das ganze Jahr über erworben werden.

**Jetzt auch online erhältlich**, [www.muenchen.de/ferienpass](http://www.muenchen.de/ferienpass).

Der Verkauf beginnt in der Woche vor den Herbstferien.

### Kostenfreie Angebote:

2x Tierpark, Olympiaturm, Eislaufen (Olympiapark), SoccArena, Schlösser, Gärten und Museen, Volkssternwarte, Bayerischer Rundfunk, Alter Peter, Polizeireiter- und -hundestaffel, u.v.m.

### Ermäßigte Angebote:

Bayerische Staatsoper, Bavaria Filmstadt, Inlinekurse, Kino, Kiddi-Car, Klettern, Reiten, Kochkurse, Tauchen, Tanzkurse, Erste-Hilfe-Kurs, Computerkurse, Sea-Life, Münchner Eiszauber, Tennis, Stadtrundfahrten, Airport-Tour, Stadtrundfahrt mit der Tram, u.v.m.

Außerdem gibt es fünfmal kostenfreien Eintritt in die Hallenbäder und in das Dante-Winter-Warmfreibad (M-Bäder) und in den Pfingst- und Sommerferien beliebig oft freien Eintritt in die Freibäder (M-Bäder).

**Infos** über den Münchner Ferienpass gibt es in der jeweiligen Gemeindeverwaltung oder beim Landratsamt Erding, Fachbereich Jugend und Familie, Kommunale Jugendarbeit, Frau Reindl, Tel. 08122/58-1393 und Frau Klari-Sigl, Tel. 08122/58-1171 jeweils Montag bis Donnerstag.

## Gemeinde Neuching

### Bauhoftor zu verkaufen

Das alte Einfahrtstor vom Bauhof in Oberneuching kann gegen ein Gebot ab 200,- € erworben werden.

Es besteht aus verzinktem Stahl, ist ca. 1,50 m hoch, 8,80 m lang (Nutzbreite 6 m) und ca. 800 kg schwer. Das Tor ist nur noch manuell zu bedienen, da einige elektrische Bauteile und Sicherheitsvorkehrungen defekt sind - alle Teile sind noch vorhanden.

Unter [bauhof-neuching@t-online.de](mailto:bauhof-neuching@t-online.de) oder im Rathaus, können schriftliche Angebote abgegeben werden.

Rückfragen bzw. Besichtigungstermine unter Tel. 08123/4757.

## Wasserbefund; Analysennummer 733866 Trinkwasser

Am 19.10.2015 fand eine chemisch-technische und hygienische Trinkwasseruntersuchung beim WZV Moosrain statt.

Die Ergebnisse der Trinkwasseruntersuchung sind auf der Internetseite des WZV unter [www.moosrain.de/qualitaet](http://www.moosrain.de/qualitaet) einzusehen.

Außerdem kann jederzeit genauere Einsicht zu den Untersuchungsergebnissen im Rathaus der VerwGem. Oberneuching, von Montag - Freitag, von 8.00 - 12.00 Uhr und zusätzlich am Mittwoch, von 14.00 - 18.00 Uhr, vorgenommen werden.

## Fischerprüfung 2016

Der Bezirksfischereiverein Erding e.V. hält in der Zeit vom 04.01. - 05.03.2016, wieder den jährlichen Vorbereitungslehrgang zur Fischerprüfung ab.

Der Nachweis für die Teilnahme an einem Vorbereitungslehrgang mit mindestens 30 Unterrichtsstunden ist Voraussetzung für die Zulassung zur staatlichen Fischerprüfung.

Ab sofort ist eine **Anmeldung** für den Vorbereitungskurs unter [www.fischen-erding.de](http://www.fischen-erding.de) möglich.

Veranstalter: Bezirksfischereiverein Erding e.V.

Lehrgangsort: Gaststätte "Zum Lindwirt", Am Lindenhain 40, 85435 Erding-Bergham

Kursdauer: 04.01.2016 bis 05.03.2016

Prüfungstermin: Onlineprüfung, diverse Termine, siehe [www.fischer-pruefung-online-bayern.de](http://www.fischer-pruefung-online-bayern.de), hier auch Anmeldung zur Fischerprüfung.

Kursgebühr: Erwachsene 135,00 € zzgl. Lehrmaterial,

Jugendliche 90,00 €, zzgl. Lehrmaterial

Kursanmeldung: Anmeldung zum Vorbereitungskurs und weitere Infos unter [www.fischen-erding.de/pruefung](http://www.fischen-erding.de/pruefung)

Kursleitung: Thomas Mehringer, Email: [vorstand2@fischen-erding.de](mailto:vorstand2@fischen-erding.de)

## Kommunale Verkehrsüberwachung

Die Protokolle der Kommunalen Verkehrsüberwachung liegen vor:

### ERGEBNISSE:

vom: 18.11.2015

Messung	von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
	08:22 Uhr	11:30 Uhr	Oberneuching, Hauptstr., i.H. neuer Friedhof	Niederneuching	165	7

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 67 km/h

vom: 18.11.2015

Messung	von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
	12:53 Uhr	16:00 Uhr	Neuching-Wolfsleben, Münchner Str., i.H. km 27,0 BHS	München	480	103
	12:53 Uhr	16:00 Uhr	Neuching-Wolfsleben, Münchner Str., i.H. km 27,0 BHS	Erding	630	49

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 116 km/h

## Bekanntmachung über den Satzungsbeschluss der Gemeinde Neuching zum Bebauungsplan "Flurnummer 51, Gemarkung Niederneuching"

Der Gemeinderat hat am 24.11.2015 den o.g. Bebauungsplan als Satzung beschlossen.

Der Satzungsbeschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 BauGB bekannt gemacht. Der o.g. Bebauungsplan tritt mit dieser Bekanntmachung in Kraft.

Die Satzung liegt samt Begründung ab ortsüblicher Bekanntmachung bei der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching St. Martin Straße 9, 85467 Oberneuching, Zimmer Nr. 12 aus und kann während der allgemeinen Dienststunden (Mo - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr, Mittwoch auch 14.00 - 18.00 Uhr) eingesehen werden.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach,

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und

3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,  
wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Satzung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen. Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen.

Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretenen Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruchs herbeigeführt wird.

Oberneuching, 04.12.2015  
Gemeinde Neuching

Hans Peis,  
1. Bürgermeister

### **Bekanntmachung der "Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen gemeindlicher Feuerwehren" vom 26.11.2015**

Der Gemeinderat Neuching hat die nachstehend abgedruckte "Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen gemeindlicher Feuerwehren" beschlossen.

Diese Satzung wird hiermit amtlich bekannt gemacht.

Die Satzung liegt ab Veröffentlichung dieser Bekanntmachung in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching, St.-Martin-Str. 9, 85467 Oberneuching, Zimmer-Nr. 7 öffentlich aus und kann dort während der allgemeinen Dienststunden von jedermann eingesehen werden.

Oberneuching, 26.11.2015  
Gemeinde Neuching

Peis,  
Erster Bürgermeister

### **Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen gemeindlicher Feuerwehren**

Die Gemeinde Neuching erlässt aufgrund Art. 28 Abs. 4 Bayer. Feuerwehrgesetz (BayFwG) folgende

#### **SATZUNG**

##### **§ 1**

#### **Aufwendungs- und Kostenersatz**

(1) Die Gemeinde Neuching erhebt im Rahmen von Art. 28 Abs. 1 BayFwG Aufwendungsersatz für die in Art. 28 Abs. 2 BayFwG aufgeführten Pflichtleistungen ihrer Feuerwehren, insbesondere für

1. Einsätze,
  2. Sicherheitswachen (Art. 4 Abs. 2 Satz 1 BayFwG),
  3. Ausrücken nach missbräuchlicher Alarmierung oder Fehlalarmen.
- Einsätze werden in dem für die Hilfeleistung notwendigen Umfang abgerechnet. Für Einsätze und Tätigkeiten, die unmittelbar der Rettung oder Bergung von Menschen und Tieren dienen, wird kein Kostenersatz erhoben.

Der Aufwendungsersatz entsteht mit dem Tätigwerden der Feuerwehr.

(2) Die Gemeinde Neuching erhebt Kostenersatz für die Inanspruchnahme ihrer Feuerwehren zu folgenden freiwilligen Leistungen (Art. 28 Abs. 4 Satz 1 BayFwG):

1. Hilfeleistungen, die nicht zu den gesetzlichen Pflichtaufgaben der Feuerwehren gehören,
2. Überlassung von Gerät und Material zum Gebrauch oder Verbrauch. Die Kostenschuld entsteht mit der Inanspruchnahme der Feuerwehr.

(3) Die Höhe des Aufwendungs- und Kostenersatzes richtet sich nach den Pauschalsätzen gemäß der Anlage zu dieser Satzung.

Für den Ersatz von Aufwendungen, die nicht in der Anlage enthalten sind, werden Pauschalsätze in Anlehnung an die für vergleichbare Aufwendungen festgelegten Sätze erhoben. Für Materialverbrauch werden die Selbstkosten berechnet.

(4) Aufwendungen, die durch Hilfeleistungen von Werkfeuerwehren entstehen (Art. 15 Abs. 6 Satz 2 BayFwG), sowie wegen überörtlicher Hilfeleistungen nach Art. 17 Abs. 2 BayFwG zu erstattende Aufwendungen werden unabhängig von dieser Satzung geltend gemacht.

##### **§ 2**

#### **Schuldner**

(1) Bei Pflichtleistungen bestimmt sich der Schuldner des Aufwendungsersatzes nach Art. 28 Abs. 3 BayFwG.

(2) Bei freiwilligen Leistungen ist Schuldner, wer die Feuerwehr willentlich in Anspruch genommen hat.

(3) Mehrere Schuldner haften als Gesamtschuldner.

##### **§ 3**

#### **Fälligkeit**

Aufwendungs- und Kostenersatz werden einen Monat nach Rechtskraft des Bescheids zur Zahlung fällig.

## **§ 4**

### **In-Kraft-Treten**

Diese Satzung tritt am Tag nach der Bekanntmachung in Kraft. Gleichzeitig tritt die Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen gemeindlicher Feuerwehren vom 26.10.2007 außer Kraft.

Oberneuching, 26. November 2015

Peis, Erster Bürgermeister

### **Anlage zur Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen der Feuerwehren d. Gemeinde Neuching**

#### **Verzeichnis der Pauschalsätze:**

Aufwendungsersatz und Kostenersatz setzen sich aus den jeweiligen Sachkosten (Nr. 1 - 3) und den Personalkosten (Nr. 4) zusammen.

#### **1. Streckenkosten**

Die Streckenkosten betragen für jeden angefangenen Kilometer Wegstrecke für	bei einer Nutzungsdauer von	bei einer durchschnittlichen jährlichen Fahrleistung von 1.000 km und einer Eigenbeteiligung der Gemeinde von 10%
ein Mehrzweckfahrzeug MZF	15 Jahren	3,17 Euro
ein Löschgruppenfahrzeug LF 10 (LF 8 bzw. LF 8/6 bzw. StLF 10/6 bzw. MLF)	25 Jahren	6,10 Euro

#### **2. Ausrückestundenkosten**

Mit den Ausrückestundenkosten ist der Einsatz von Geräten und Ausrüstung abzugelten, die zwar zu Fahrzeugen gehören, deren Kosten aber nicht durch die zurückgelegte Wegstrecke beeinflusst werden. Für angefangene Stunden werden bis zu 30 Minuten die halben, im Übrigen die ganzen Ausrückestundenkosten erhoben.

Die Ausrückestundenkosten betragen - berechnet vom Zeitpunkt des Ausrückens aus dem Feuerwehrgerätehaus bis zum Zeitpunkt des Wiedereinrückens - je eine Stunde für (bei jährlich 80 Ausrückestunden und einer Eigenbeteiligung der Gemeinde von 10%)

ein Mehrzweckfahrzeug MZF	27,94 Euro
ein Löschgruppenfahrzeug LF 10 (LF 8 bzw. LF 8/6 bzw. StLF 10/6 bzw. MLF)	102,05 Euro
Arbeitsboot	27,00 Euro

#### **3. Gerätestundenkosten**

Wird ein Gerät eingesetzt, das nicht zur feuerwehrtechnischen Beladung des eingesetzten Fahrzeugs gehört (demnach können keine Ausrückestundenkosten geltend gemacht werden), werden Gerätestundenkosten berechnet.

In die Gerätestundenkosten nicht eingerechnet wird der Zeitraum, währenddessen ein Gerät am Einsatzort vorübergehend nicht in Betrieb ist. Für angefangene Stunden werden bis zu 30 Minuten die halben, im Übrigen die ganzen Gerätestundenkosten erhoben.

Als Gerätestundenkosten werden berechnet für:

- |                              |         |
|------------------------------|---------|
| a) Tragkraftspritze          | 50,00 € |
| b) je Atemschutzgerät        | 30,00 € |
| c) Stromerzeuger             | 30,00 € |
| d) Tauch-/Schmutzwasserpumpe | 20,00 € |
| e) Motorsäge                 | 15,00 € |
| f) Flutlichtstrahler         | 15,00 € |
| g) Wasserauger               | 19,00 € |

#### **4. Personalkosten**

Personalkosten werden nach Ausrückestunden berechnet. Dabei ist der Zeitraum vom Ausrücken aus dem Feuerwehrgerätehaus bis zum Wiedereinrücken anzusetzen.

Für angefangene Stunden werden bis zu 30 Minuten die halben, im Übrigen die ganzen Stundenkosten erhoben.

##### **4.1 Ehrenamtliche Feuerwehrdienstleistende**

Für den Einsatz ehrenamtlicher Feuerwehrdienstleistender wird folgender Stundensatz berechnet: 24,00 €

##### **4.2 Sicherheitswachen**

Für die Abstellung zum Sicherheitswachdienst gemäß Art. 4 Abs. 2 Satz 1 BayFwG werden erhoben je Stunde Wachdienst für

- |   |         |
|---|---------|
| a) sonstige Bedienstete   | 14,00 € |
| b) ehrenamtliche Feuerwehrdienstleistende der jeweils gültigen Stundensatz nach § 11 Abs. 5 AVBayFwG. |         |

#### **5. Mutwilliger Alarm / Fehlalarm durch private Brandmeldeanlagen**

Für einen mutwilligen ausgelösten Alarm werden erhoben 300,00 €

Wird ein Fehlalarm durch eine private Brandmeldeanlage ausgelöst, wird eine Kostenpauschale erhoben i. H. von 300,00 €

## 6. Sonstige Sachkosten

Sonstige Aufwendungen, die im Zusammenhang mit einem Einsatz entstanden sind (z.B. Entsorgung verschmutzter Ölbindemittel, Bergkran u.ä.) werden zu den Selbstkosten berechnet.  
(Stand: 12.10.2015)

## Einschreibung Gemeindekindergarten St. Martin - Neuching

### Vorankündigung

Am 01.02.2016 findet die Einschreibung für das Kindergartenjahr 2016/2017 statt. Alle Kinder, die ab September 2015 den Gemeindekindergarten St. Martin in Neuching besuchen wollen, können an diesem Tag von 16.00 - 19.00 Uhr eingeschrieben werden.

Unsere Einrichtung bietet für Kinder aller Altersgruppen flexible Öffnungszeiten von 7-17 Uhr an.

Die **Anmeldepapiere und die Konzeption** unseres Hauses bekommen Sie am **Tag der offenen Tür am 17.01.2016**. Von 14.00 - 17.00 Uhr können die gesamten Räumlichkeiten - auch die Räume der Zwergergruppe (Kinderkrippe) - besichtigt werden.

Sie haben auch die Möglichkeit unser Haus vorab im Internet unter <http://kiga.vg-oberneuching.de> kennen zu lernen. Hier können Sie ebenfalls die Anmeldepapiere herunterladen.

In diesem Fall benötigen Sie keine Unterlagen mehr von uns.

Am Einschreibungstag, 01.02.2016 können Sie während der oben genannten Zeit die ausgefüllten Anmeldepapiere abgeben. Außerdem findet ein **"Anmeldegespräch"** statt, bei dem das anzumeldende Kind anwesend sein soll.

Sollten Sie noch Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Frau Tilge (Tel. 08123/2525, Telefonzeit von 14.00 - 15.00 Uhr).

Sollten Sie einen **Krippenplatz** (Zwergergruppe) benötigen, können Sie **jederzeit** einen Gesprächstermin ausmachen, Telefonnummer s.o..

Beate Tilge, Kindergartenleiterin



# 11. Neuchinger Christkindlmarkt

Groß und Klein erwartet ein wunderbar weihnachtliches Angebot. Unsere kunsthandwerklichen Stände bieten Produkte an, die in liebevoller Handarbeit entstehen. Für das leibliche Wohl wird mit hausgemachten Spezialitäten gesorgt.

**Samstag, 5.12. & Sonntag 6.12.2015**  
am Mesnerhof in Niederneuching direkt neben der Kirche

---

### Kunsth Handwerk

Holzschnitzerei  
Unikate aus Wolle und Seide  
Krippen  
Ois aus Holz  
Liebevoll Genähtes für Groß und Klein  
Ideen aus Papier  
Kinderspielzeug  
Kreative Weihnachtsfloristik  
Christbaumschmuck  
Schmuck- und Windlichtunikate

### Samstag, 5. Dezember

16:00 Uhr Adventssingen in der Pfarrkirche St. Johannes  
17:00 Uhr Eröffnung durch Bürgermeister Hans Peis ab  
17:30 Uhr Blaskapelle Finsing bis  
22:00 Uhr Marktbetrieb

---

### Kulinarisches

Hausgereichtes  
herzhafte Käsesorten  
Feine Liköre  
Glühwein  
Feuerzangenbowle  
Kinderpunsch  
Heiße Schokolade  
Kuchen  
Lebkuchen  
Weihnachtsgebäck  
Hausgemachte Marmeladen  
Schokofrüchte  
deftige Suppe  
Steaksemeln  
Rostbratwürste  
Ofenfrische Pizza

### Sonntag, 6. Dezember

11:00 Uhr Beginn  
13:00 Uhr Vorlesen für Kinder ab  
14:00 Uhr Lebende Krippe  
15:00 Uhr Der heilige Nikolaus kommt ab  
16:00 Uhr Moosinninger Bläser  
20:00 Uhr Marktende

## Tag der offenen Tür im Kindergarten St. Martin, Oberneuching Vorankündigung

Der Kindergarten St. Martin lädt am 17.01.2016 zum **"Tag der offenen Tür"** ein.

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger, vor allem alle Kinder, aus Neuching und Umgebung, sind dazu recht herzlich eingeladen.

Sie können sich an diesem Tag von **14.00 - 17.00 Uhr** in aller Ruhe die Räume des Kindergartens (mit Kinderkrippe) anschauen.

Der Elternbeirat bietet Getränke für die Kinder sowie Kaffee und Kuchen an. Für die Kinder gibt es eine Bastelecke.

Um 15.00 Uhr kommt Frau Beate Welsch mit ihrem **Kasperletheater** zu uns. (Unkostenbeitrag 1,- €).

Die Buchhandlung "Bücherstube-Wartenberg" von Frau Lehmer bietet in unseren Räumen eine **Buchausstellung** an. Sie können an diesem Nachmittag aus einem vielfältigen Buchsortiment eine Auswahl treffen und bei uns bestellen, bzw. gleich mit nach Hause nehmen.

Neben Bilderbüchern für die Jüngsten gibt es auch Sachbücher, Elternratgeber, Bastelbücher, Vorschulbücher usw.

Der Elternbeirat und das Kindergarten team freuen sich auf Ihr Kommen.

Elternbeirat des Gemeindekindergartens St. Martin

## Gemeinde Ottenhofen

### Kommunale Verkehrsüberwachung

Die Protokolle der Kommunalen Verkehrsüberwachung liegen vor:

#### ERGEBNISSE:

vom: 11.11.2015

Messung	von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
	10:21 Uhr	14:00 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i.H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	443	37

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 86 km/h

vom: 11.11.2015

Messung	von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
	14:38 Uhr	17:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i.H. S-Bahnhaltestelle	Markt Schwaben	491	18

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 64 km/h

vom: 17.11.2015

Messung	von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
	8:13 Uhr	11:30 Uhr	Herdweg, Isener Str., i.H. BHS	Markt Schwaben	429	6

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 86 km/h

vom: 17.11.2015

Messung	von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
	12:12 Uhr	15:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i.H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	405	29

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 73 km/h



## DIE BÜRGERMEISTERIN VON OTTENHOFEN INFORMIERT Informationsveranstaltung "Breitband"

### Liebe Bürgerinnen und Bürger,

am 10.12.2015 lade ich Sie, auch im Namen unseres Breitbandpaten Dieter Effkemann, alle ganz herzlich ein zu einer Informationsveranstaltung rund um das Thema Breitband. Ein Vertreter der Deutschen Telekom wird Sie über den Stand der Dinge und das

weitere Vorgehen informieren und Sie können alle Ihre Fragen stellen, wie es z.B. mit den Verträgen weiter geht.

Ort: Sportgaststätte Ottenhofen, Herdweg Straße 4, Zeit: 19.00 Uhr.

Wir freuen uns über eine zahlreiche Teilnahme.

Herzlichst, Ihre Nicole Schley

Im Namen der Ottenhofener Vereine lade ich alle Bürgerinnen und Bürger ganz herzlich ein zu

## „Ottenhofen feiert Advent“!

Wann: 12. Dezember, 15.00 – 18.00 Uhr

Wo: Maibaumplatz Ottenhofen

Veranstalter: Gemeinde Ottenhofen

Alle Vereine haben sich etwas Besonderes ausgedacht, womit sie einen Beitrag zu dieser Feier leisten möchten. Der Erlös der Veranstaltung soll der Nachbarschaftshilfe Ottenhofen e.V. gespendet werden, die damit Menschen in unserem Gemeindegebiet unterstützen. Wir werden auch unsere Flüchtlinge zu dem Event einladen, so dass man sie, wenn man möchte, kennen lernen kann.

## Was erwartet Sie?



### Musikalisch:

Weihnachtslieder von einigen Bläsern des Posaunenchores Markt Schwaben unter der Leitung von Reinhard Göster  
Ab 17 Uhr Weihnachtslieder unseres Chors „Ottissimo“ unter der Leitung von Kerstin Gallenberger

### Kulinarisch

Steaksemmel + Bier (DJK); Grillwürste über der Feuerschale (FFW); Schmalzbrot + Schnaps (Garten- und Heimatfreunde); Stockbrot (CSU); Schürhaki-Bier (Eichenlaub-Schützen); Schmalzgebäck (Schwillachtal-Schützen) Kinderpunsch, Cookies in a jar, Rumkugeln (Kinderhaus); Geräuchertes (FC Bayern Fanclub); Glühwein (Heimatforscher); Waffeln (Jugend); Kuchen + Süßigkeiten + Kaffee (Pfarrgemeinderat und SPD)

### Künstlerisch

Schwedenfeuer + Holzarbeiten (Krieger- und Soldatenverein); Weihnachts-Duft-Deko basteln für Kinder und Erwachsene (Nachbarschaftshilfe); Weihnachtskarten mit Ottenhofener Motiven (Sepp Greckl); handgemachte Taschen und Accessoires (Dani Meingast); Sternebasteln für Kinder (Outjenaho – Strahlende Kinderaugen e.V.)

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und wünschen viel Spaß und gute Gespräche!

Nicole Schley, 1. Bgm., und die Ottenhofener Vereine

## Nichtamtlicher Teil

### Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching

#### Terminkorrektur

„Ottenhofen feiert Advent“ auf dem Maibaumplatz in Ottenhofen findet entgegen der ursprünglichen Planung und der Darstellung im letzten Amtsblatt

am 12. Dezember 2015 von 15.00 - 18.00 Uhr statt.

Ab 19.00 Uhr singt Ottissimo bei Peter und Anni Huber am Christmas Hill.

Nicole Schley

#### Riester-Zulage noch bis Ende 2015 beantragen

Wer die staatliche Riester-Zulage für 2013 noch erhalten will, muss diese spätestens bis Ende des Jahres beantragen. Darauf weisen die Regionalträger der Deutschen Rentenversicherung in Bayern hin. Die Riester-Zulage erhält nur, wer sie beantragt.

Den dafür erforderlichen Zulagenantrag erhält man vom Anbieter seines Riester-Vertrages. Der Antrag muss bis Ende 2015 beim Anbieter vorliegen, um die Förderung für 2013 noch zu bekommen.

Wer die Zulage nicht jedes Jahr gesondert beantragen will, kann über seinen Anbieter einen Dauerzulagenantrag stellen. Der Antrag auf Zahlung der Zulage verlängert sich dann automatisch von Jahr zu Jahr.

Die Angaben im Dauerzulagenantrag sollten allerdings regelmäßig überprüft werden. Ändern sich die persönlichen Lebensverhältnisse, wie zum Beispiel bei einer Heirat oder bei der Geburt eines Kindes, müssen die Angaben im Antrag angepasst werden.

Die volle staatliche Riester-Grundzulage beträgt 154 Euro pro Jahr. Zusätzlich wird eine Kinderzulage in Höhe von 185 Euro jährlich je Kind gezahlt. Für Kinder, die ab 2008 geboren wurden, fließen sogar 300 Euro pro Jahr an Zulage.

Weitere Informationen dazu gibt es am kostenfreien Servicetelefon unter 0800 1000 48088 oder in allen Auskunfts- und Beratungsstellen der Deutschen Rentenversicherung.

## Gemeinde Neuching

### Einladung

#### zum Neuchinger Adventssingen

am **Samstag, 05.12.2015**, Beginn 16.00 Uhr, in der Filialkirche St. Johannes in Niederneuching.

Alle sind herzlich eingeladen, sich mit Musik, Gesang und besinnlichen Texten auf das Weihnachtsfest einstimmen zu lassen.

Der Eintritt ist frei, freiwillige Spenden werden einem regionalen sozialen Zweck zugeführt.

#### Die Mitwirkenden sind:

Finsinger Bläser  
Maxi Mayer, Trompete  
Veronika Schindlbeck, Querflöte  
Katrin Frank, Flöte  
Kirchenchor Niederneuching  
Neuchinger Viererloa  
Martina Huber, Harfe

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und

wünschen Ihnen allen ein gesegnetes Weihnachten.

Ihr CSU-Ortsverband Neuching



#### Neuchinger Bildband

Wer braucht ein Geschenk für Geburtstage, Jubiläen oder wer möchte sonst einem lieben Menschen mit Ortsgeschichte eine Freude machen?

Im Rathaus in Oberneuching kann man zu den üblichen Geschäftsstunden jederzeit den vom Arbeitskreis Chronik verfassten und von der Gemeinde Neuching herausgegebenen Bildband "Neuching - Erinnerungen in Bildern" zum Preis von 18,- € erwerben.

#### Kath. Frauengemeinschaft Neuching

Wir möchten uns hiermit bei allen, die für unseren Advents- und Weihnachtsbasar Grüngut gespendet, so fleißig gebastelt bzw. Kuchen, Torten, Schmalzgebackenes sowie Platzl gebacken haben nochmals ganz herzlich bedanken.

Unsere **Adventsfeier** findet heuer am Mittwoch, 09.12.2015, ab 14 Uhr, im Pfarrsaal Oberneuching statt. Wir freuen uns auf ein besinnliches und gemütliches Beisammensein und laden hierzu recht herzlich ein.

#### Voranzeige:

Am Mittwoch, 13.01.2016, treffen wir uns ab 14.00 Uhr im Pfarrsaal Oberneuching zur Neujahrsfeier mit Jahreshauptversammlung.

#### Engelämter in der Pfarrei Neuching

Wie auch in den letzten Jahren finden auch in diesem Jahr wieder Engelämter statt, diese sind am Donnerstag, 10. Dezember 2015, in der Kirche St. Johannes Niederneuching und am Donnerstag, 17. Dezember 2015, in der Pfarrkirche St. Martin Oberneuching jeweils ab 6.00 Uhr.

Der Pfarrgemeinderat lädt anschließend alle Gläubigen herzlich zum gemütlichen Beisammensein beim gemeinsamen Frühstück im Feuerwehrhaus bzw. im Pfarrheim ein.

#### Freiwillige Feuerwehr Niederneuching

##### Die nächsten Termine im Überblick:

**Funkübung** für eingeteilte Mitglieder am Freitag, 11. Dezember. Beginn 18.45 Uhr.

#### Gartenbauverein Neuching e.V.

Der Gartenbauverein fährt am Sonntag, 13.12.2015, zum **Christkindlmarkt** an den Tegernsee bzw. Rottach Egern.

Abfahrt ist um 13.00 Uhr in Oberneuching.

Der Preis beträgt für Erwachsene 12,- Euro und für Kinder 6,- Euro.

Um 19.00 Uhr werden wir die Heimfahrt antreten.

Bei Interesse bitte ab sofort bei Frau Schwirblat, Tel. 08123/8137 anmelden.

Auf zahlreiche Teilnahme von Mitgliedern aber

natürlich auch Nichtmitgliedern freut sich

die Vorstandschaft.

## Pfeifenclub Eicherloh

Das diesjährige "Super-Wattkönig Turnier" findet am Samstag, 27.12.2015, um 18 Uhr, im Bürgerhaus Eicherloh statt. Die teilnehmenden Watterer werden um ein pünktliches Erscheinen gebeten.

Unser "Wattkönig Turnier" findet am Freitag, 08.01.2016, um 18 Uhr, im Bürgerhaus Eicherloh statt.

Auf zahlreiches u. pünktliches Erscheinen freut sich die Vorstandschaft.  
i.A. Lorenz Söhl

## Schützengesellschaft "Hubertus" Oberneuching e.V.

Sa., 05.12. Weihnachtsfeier mit Christbaumversteigerung  
um 19.30 Uhr beim Neuwirt in Oberneuching

Fr., 11.12. Übungsschießen

Fr., 18.12. KEIN Schießabend

Beginn der Schießabende: 18.30 Uhr

### Vorankündigung:

Fr., 08.01.2016 Er- & Sie-Schießen

Fr., 15.01.2016 Jahreshauptversammlung

## Schützenverein Alt-Niederneuching

Unsere **Christbaumversteigerung** findet am Samstag, 12.12.2015, ab 20.00 Uhr, im Schützenheim in Niederneuching statt. Hierzu möchten wir alle Mitglieder und Gönner des Vereins herzlich einladen.

Das letzte **Übungsschießen** ist am Freitag, 04.12.2015.  
Die Vorstandschaft

## SpVgg Neuching e.V.

Einladung zur **Weihnachtsfeier mit Christbaumversteigerung** am Samstag, 12.12.2015, um 20.00 Uhr, im Gasthaus Wenninger in Oberneuching. Wir hoffen und freuen uns auf zahlreichen Besuch.

Die Vorstandschaft

## Gemeinde Ottenhofen

### Gemeinde- und Schulbücherei Ottenhofen

#### Neu in unserer Bücherei:

Für unsere jungen Leser:

Gregs Tagebuch 10 - So ein Mist - ist neu eingetroffen.

#### Neuzugänge gibt's auch bei der englischer Literatur:

Von Catherine Ryan Hyde: When I found you / Pay it forward

Elizabeth George: For the Sake of Elena / Tess Gerritsen: Die Again

Lawrence Hill: The Book of Negroes / Thorne Moore: A Time for Silence

Ihr Bücherei-Team

### Einladung zur Senioren-Adventsfeier am Samstag, 05.12.2015, um 14.00 Uhr im Pfarrsaal Ottenhofen

#### Liebe Senioren,

hiermit möchten wir Euch recht herzlich zur Senioren-Adventsfeier am Samstag, 05. Dezember 2015, um 14 Uhr, in den Pfarrsaal Ottenhofen einladen.

Den musikalischen Rahmen gestaltet die Ottenhofener Stubn-Musi.

Für die Stärkung von Leib und Seele sorgen der Pfarrgemeinderat und die Seniorenbetreuung von Kirche und Gemeinde, die sich alle auf Euer zahlreiches Erscheinen freuen.

### Mutter-Kind-Gruppen Ottenhofen

Wie jedes Jahr im Advent kommt auch dieses Jahr der Kasperl mit seinen Freunden wieder nach Ottenhofen.

Am 17. Dezember 2015, um 16.15 Uhr, könnt Ihr ihn und natürlich auch Frau Welsch im Pfaarsaal Ottenhofen antreffen.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

### Chor Ottissimo Ottenhofen

Hast Du (m, Alter egal) Töne? Wir, (viele w's jeden Alters und ein paar Hähne im Korb) suchen Dich zum Singen!

Wo? Im Pfarrsaal Ottenhofen.

Wann? Jeweils montags von 19.45 Uhr - 21.15 Uhr.

Wir, der Ottissimo Chor, freut sich auf Dich!

## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarrverbände Moosinning und Neuching-Ottenhofen

Samstag, 05. Dezember, Hl. Anno, Bischof

MO 18.00 Engelamt mit Kerzen - Familiengottesdienst

f. + Ehemann und Vater Siegfried Görl,  
Großeltern und + Verw.

f. + Mutter Maria Mayer und Vater Johann

f. + Ehemann, Vater u. Opa Gregor Bauer

f. + August und Therese Kaiser und + Anna Huber,

Resi Seibold, Jakob Neumeier

f. + Tochter u. Mutter Waltraud Kübelsbeck u. Verwandtschaft

f. + Berta Kilmann u. Edmund Jäkel

f. + Großeltern Maria u. Hans Haas u. + Oma Anna Rottmair und Onkel Johann Meier

f. + Eltern Kressirer und Aigner

f.+ Eltern Johann und Rosalia Stimmer u. + Schwiegereltern Mayr und Tanten

f. + Eltern Maria u. Xaver Gaßner, Schwester, Schwagern u. Nichte Waltraud

NN 16.00 Bayer. Adventssingen in der Kirche

Sonntag, 06. Dezember, 2. Advent, 1. Lesung: Bar 5, 1-9,

2. Lesung: Phil 1, 4-6. 8-11 Evangelium: Lk 3, 1-6

ER 10.30 Wortgottesfeier - Familiengottesdienst

f. + Eltern Marianne und Xaver Stangl

f. + Eltern Lorenz u. Therese Lachner

f. + Ehemann u. Vater Georg Scheckenhofer

f.+ Ehemann und Vater Kurt Rothenstein, + Eltern Geisl und Großeltern Wagner

f. + Mutter Maria Walbrunn u. Bruder Anton Schneider

f. + Ehemann u. Vater Rudolf Döllel, Eltern und

Schwester Emma

f. + Ehefrau u. Mutter Gerti Krüning

f. + Ehemann Franz Edwin Stefani u. Sohn Franz Johann Stefani

EL 9.00 Heilige Messe - Familiengottesdienst

f. + Vater Lorenz Söhl

f. + Eltern Josef u. Ursula Schindlbeck, Nichte Christine u. Schwager Karl u. Herbert

f. + Bruder Sebastian Obermeier, Eltern Walburga u. Michael Obermeier

14.00 Andacht Kath. Frauengemeinschaft Eicherloh

anschließend gemütl. Beisammensein

OH 9.00 Wortgottesfeier - Familiengottesdienst

f. + Ehefrau u. Mutter Berta Heuwieser

f. + Schwiegervater u. Opa Ludwig Furtner u. + Ehemann, Vater u. Opa Ludwig Furtner

f. + Willi Seidl

f. + Hans Eicher

f. + Eltern Hedwig und Alois Schwanzer

ON 10.30 Heilige Messe - Familiengottesdienst

f. + Eltern Amalie u. Leonhard Hemmer

f. + Eltern Stimmer u. Onkel Hans

beiders. + Eltern Stimmer u. Großeltern

f. + Ehemann Adolf Hermansdorfer zum ersten Jahrestag

f. + Ehefrau u. Mutter Hilde Sterr

f. + Eltern Sebastian u. Katharina Wurzer

Stiftsmesse f. + Barbara und Martin Stuber

Dienstag, 08. Dezember, Hochfest der ohne Erbsünde empfangenen

Jungfrau und Gottesmutter Maria

OH 6.00 Rorate

Mittwoch, 09. Dezember, Hl. Johannes Didacus

(Juan Diego Cuauhtlatotzin), Mystiker

ER 19.00 Heilige Messe

f. + Ehemann u. Vater Karl Brunold u. Verwandte

14.00 Adventfeier der Kath. Frauengemeinschaft im Pfarrheim Oberneuching

Donnerstag, 10. Dezember, Donnerstag der 2. Adventswoche

NN 6.00 Heilige Messe Rorate (mit anschl. Frühstück)

f. + Schwester Christine Bogner

f. + Ehemann Alfons Zehetmeier

f. + Nadim Nagel

Samstag, 12. Dezember, Sel. Hartmann u. Gedenktag Unserer Lieben

Frau in Guadalupe

ER 18.00 Engelamt mit Kerzen

f. + Ehemann u. Vater Georg Aicher

f. + Ehemann Wolfgang Zierz u. Eltern Alois u. Katharina Zollner

f. + Ehemann u. Vater Georg Stadler u. Schwiegereltern

f. + Eltern Maria u. Johann Brunold und Schwiegereltern

Zehetmair u. Verwandtschaft

f. + Mitglieder vom Kirchenchor Eichenried

f. + Eltern Maria u. Lorenz Bauer

u. Brüder Lenze u. Peter Bauer

f. + Eltern Josef u. Maria Fellermaier u. Schwiegersohn Erich

f. + Onkel Georg Scheckenhofer und Tante Frieda Scheckenhofer  
 f. + Eltern u. Schwiegereltern Anna u. Josef Partsch  
 f. + Ehemann, Vater u. Opa Josef Lachner  
 f. + Ehemann u. Vater Josef Resch u. Verwandte

Sonntag, 13. Dezember, 3. Advent (Gaudete)  
 1. Lesung: Zef 3, 14-17 (14-18a) 2. Lesung: Phil 4, 4-7  
 Evangelium: Lk 3, 10-18

MO 10.30 Wortgottesfeier  
 f. + Ehefrau Anna Gschlößl  
 f. + verst. Mitglied der Frauengemeinschaft Therese Schindlbeck  
 f. + Eltern Anton und Maria Stimmer, Bruder und + Verwandtschaft  
 f. + Ehefrau und Mutter und Oma Christine Scharlach  
 f. + Eltern Schindlbeck und Rath und + Verwandtschaft

EL 9.00 Wortgottesfeier  
 f. + Eltern Johann u. Anna Köberle, Schwiegereltern Anna u. Georg Steinhart, Bruder Hubert u. Verwandte

OT 10.30 Heilige Messe  
 f. + Ehemann u. Vater Franz Reisner zum Jahrtag  
 f. + Ehefrau, Mutter u. Oma Maral Sarcher  
 f. + Vater Peter Huber u. Bruder Josef Huber  
 f. + Verwandtschaft der Familie Brandl  
 f. + Mutter Maral Sarcher  
 f. + Anna Obermayer zum Jahrtag  
 f. + Ehemann u. Vater Rudolf Fehrer zum Jahrtag u.  
 + Mutter u. Oma Katharina Michl  
 f. + Sohn Thomas u. Georg Falthäuser

11.30 Taufe Elisa Rosenberger  
 NN 9.00 Heilige Messe  
 f. + Ehemann Franz Huber u. Angehörige  
 f. + Mutter Magdalena Mair  
 f. + Eltern Josef u. Maria Schwarzenbeck  
 f. + Tante Therese Tonzar z. 1. Jahrestag  
 f. + Ehemann Johann Hintermaier  
 f. + Ehefrau Theresia Seibold u. Eltern  
 f. + Eltern Georg u. Maria Ludwig

Dienstag, 15. Dezember, Dienstag der 3. Adventswoche  
 US 19.00 Rorate

Mittwoch, 16. Dezember, Hl. Sturmius, Abt  
 MO 19.00 Heilige Messe

Donnerstag, 17. Dezember, Donnerstag der 3. Adventswoche  
 ON 6.00 Heilige Messe Rorate (mit anschl. Frühstück im Pfarrsaal)

Freitag, 18. Dezember, Freitag der 3. Adventswoche  
 20.00 Bibelkreis im Pfarrheim Oberneuching

## PFARRNACHRICHTEN

### Moosinning:

Am Freitag, 04.12.2015, kommt um 9.00 Uhr der **Nikolaus** in den Kindergarten.

Von Dienstag, 15.12. bis Freitag, 18.12.2015, besteht die Möglichkeit der **Krankenkommunion** in Ihrem Hause.

**Anmeldungen** nehmen bis Ende November die Heimat-Pfarrbüros entgegen.

### Evang.-Luth. Pfarramt Erding

Freitag, 04. Dezember  
 14.30 Pichlmayr Sen., Heim - Gottesdienst - Fritsch  
 15.30 Heiliggeist-Stift - Gottesdienst - Fritsch  
 16.30 Fischers Sen.zentrum Gottesdienst - Fritsch  
 18.00 Niederding - Adventsandacht - Fritsch  
 19.00 Erlöserkirche - Betthupferl-Andacht für Kinder - Fehr

Sonntag, 06. Dezember  
 09.00 Christuskirche - Gottesdienst - Fritsch  
 10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst mit Taufe - Oechslen  
 10.30 Kath. Kirche St. Peter Forstern - Gottesdienst, mit Abendmahl - Fritsch

Freitag, 11. Dezember  
 10.00 Sen.heim Oberding - Gottesdienst - Fritsch  
 19.00 Erlöserkirche - Betthupferl-Andacht für Kinder - Fehr

Sonntag, 13. Dezember  
 09.00 Christuskirche - Gottesdienst - Tenberg  
 10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst mit Abendmahl - Tenberg  
 10.30 Auferstehungskirche - Kindergottesdienst

Freitag, 18. Dezember  
 19.00 Erlöserkirche - Betthupferl-Andacht für Kinder - Fehr

Sonntag, 20. Dezember  
 09.00 Christuskirche - Gottesdienst - Fritsch  
 10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst mit Krippenspiel - Fehr/Oechslen  
 10.30 Kath. Kirche St. Bartholomäus Hörlkofen - Gottesdienst, mit Abendmahl - Fritsch  
 19.00 Erlöserkirche - Ökumen. Pfadfinderandacht zum Friedenslicht - Claar

### Evang.-Luth.-Kirchengemeinde Markt Schwaben

Sonntag, 6. Dezember  
 10.00 Gottesdienst mit Abendmahl und anschließend Kirchkaffee, Philippuskirche (mit Pfr. Fuchs)  
 11.15 Familiengottesdienst mit Chor, Högerkapelle Anzing (mit Pfr. Fuchs)

Sonntag, 13. Dezember  
 10.00 Gottesdienst zum 3. Advent, Philippuskirche (mit Pfrin. i.R. Schneider-Böcklen)

Sonntag, 20. Dezember  
 10.00 Gottesdienst, Philippuskirche (mit Pfr. Fuchs)

### VERANSTALTUNGEN:

Di., 08.12. 09.16 Uhr - Dienstagsrunde - Missio - Haus der Weltkirche. Wir erfahren etwas über eine andere Art Kirche zu sein! Abfahrt Bhf. Markt Schwaben 9.16 Uhr. Bitte im Pfarramt anmelden.

Di., 08.12. 19.30 Uhr - Treffen der Anon. Alkoholiker u. ihrer Familien, Pfarrhaus, Martin-Luther-Str. 15

Di., 08.12. 20.00 Uhr - Kirchenvorstandssitzung, Pfarrhaus, Martin-Luther-Str. 15

Do., 10.12. 18.30 Uhr - Tanz mit, Tanzen für mitteljunge Frauen, Kath. Pfarrheim

So., 13.12. 16.00 Uhr - Dvorák und Mozart zum Adventskonzert, Christuskirche Poing (Gesamtleitung Christiane Iwainski)

Di., 15.12. 19.30 Uhr - Treffen der Anon. Alkoholiker u. ihrer Familien, Pfarrhaus, Martin-Luther-Str. 15

Do., 17.12. 18.30 Uhr - Tanz mit, Kath. Pfarrheim

Weitere Infos über die Evang. Kirchengemeinde Markt Schwaben unter: [www.marktschwaben-evangelisch.de](http://www.marktschwaben-evangelisch.de)

## Sonstiges

### Geplante Termine landwirtschaftliche Organisationen - überörtliche Veranstaltungen - für Landwirte und Bäuerinnen

07.12.2015	19.30	Gebietsversammlung des BBV für die Ortsverbände: Bockhorn, Eschbach, Salmanskirchen, Walpertskirchen, Lengdorf, Matzbach, Thalheim, Reichenkirchen, Fraunberg	BBV mit AELF ED
08.12.2015	10.00	Landfrauentag in Lengdorf, GH Menzinger	BBV Erding
08.12.2015	19.30	VLF-Vortragsabend in Helfenbrunn, GH Bürgerwirt Bienenschäden - Polemik und Realität - ein Faktencheck	VLF Moosburg
09.12.2015	9.00-16.00	Seminar: Fremdarbeitskräfte in der Landwirtschaft, GH „Zum Schex“, Sankt Wolfgang Anmeldung am AELF ED, Tel. 08122/480-0 erforderlich!	FZ Rinderhaltung am AELF ED + MR ED
09.12.2015	19.30	VLF Vortrags- und Diskussionsabend in Kirchasch, Gasthaus Bauer	VLF ED
10.12.2015	19.30	Gebietsversammlung des BBV für die Ortsverbände: Schiltorn-Schwindkirchen, Eibach, Dorfen-Zeilhofen, Watzling, Grüntegernbach	BBV mit AELF ED
09.12.2015	19.30	Aktuelles von der Forstverwaltung und WBV in Walpertskirchen, GH Büchelmann	WBV ED /Forstrevier Isen II
21.12.2015	12.30	Regionalversammlung des Zuchtverbandes (Landkreise FS und München) in Helfenbrunn, Gasthaus Bürgerwirt	ZV PAF



www.die-baumexperten.de

**Gartenpflege** ✓ **Schnell**

**Wurzelstockfräsen** ✓ **Zuverlässig**

**Problemfällung** ✓ **Preiswert**

**Baumexperten** Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770



**NICO FUCHS**  
 S T E U E R B E R A T E R

Lupperger Straße 2  
 85467 Oberneuching  
[www.steuerfuchs.eu](http://www.steuerfuchs.eu)

Tel. 08123 9390655  
 Fax 08123 9390656  
[info@steuerfuchs.eu](mailto:info@steuerfuchs.eu)

**DENKEN SIE AN IHRE  
WEIHNACHTSANZEIGE!**

Primo-Verlag, Tel. 089 / 42 24 26 oder  
E-mail: [primo-anzeigen@mnet-mail.de](mailto:primo-anzeigen@mnet-mail.de)

**e-mail-Adressen  
des Primo-Verlages**

[primo-anzeigen@mnet-mail.de](mailto:primo-anzeigen@mnet-mail.de)  
[primo-redaktion@mnet-mail.de](mailto:primo-redaktion@mnet-mail.de)

**www.IhrBaumProfi.de -**

Firma J. Höllinger - schnell • sauber • preiswert  
Bäume fällen, kürzen, roden - Abfuhr - Mäharbeiten  
Wurzelstöcke fräsen - Gartenpflege - Brennholzverkauf  
- kostenlose Beratung, ☎ 0 81 22 / 17 91 661



**Wo geht der Nikolaus hin  
wenn ihm der Rücken  
weh tut?  PHYSIO VIDOVIC**

Ismaninger Straße 14 - 85452 Moosinning - ☎ 081 23 / 988 558

**Geschenkgutscheine für ihre Lieben**



**Wärmstens zu  
empfehlen!**

Holzpellets und Flüssiggas - in super Qualität zum  
super Preis. Natürlich vom Profi aus der Region!



Gerne beliefern wir Sie auch mit Heizöl, SuperHeizöl, Diesel und Adblue.  
Einfach anrufen unter 08083/263 oder mailen an [kontakt@huber-lagerhaus.de](mailto:kontakt@huber-lagerhaus.de).

**RWG - Ihr Energiehändler  
mit RAL-Gütezeichen**



**Andere werben mit Dumpingpreisen,  
wir stehen für:**

- Kundenorientierung
- maximale Sicherheit
- höchste Qualität
- geprüfte Abgabemengen

**Heizöl- und Dieselkauf ist Vertrauenssache!**

**Heizöl - Diesel - Holzpellets - Schmierstoffe**

RWG Neuching  
Hauptstr. 5  
85467 Neuching  
Tel. 0 81 23 / 92 67 14



[www.raiffeisenenergie.de](http://www.raiffeisenenergie.de)

Steuererklärung 2014 noch nicht erstellt?

Am 31. Dezember 2015 läuft die Frist zur  
Einreichung der Steuererklärung 2014 ab.

Bei Einreichung der Steuererklärung durch einen Steuerberater wird  
die Frist durch das Finanzamt bis zum 31. Dezember 2015 verlängert.



**NICO FUCHS**  
S T E U E R B E R A T E R

Lupperger Straße 2  
85467 Obereuching  
www.steuerfuchs.eu  
Tel. 08123 9390655  
Fax 08123 9390656  
info@steuerfuchs.eu

**Wir suchen laufend Baugrundstücke  
und freuen uns auf ihr Angebot.**

Lager Haus, Romanstraße 14 a, 80639 München,  
Herr Richard Kling, Tel.: 0160 94457827

**LAYER**  
IMMOBILIEN & BAU



**Das Original**  
erhalten Sie nur bei mir!  
**Karoly Kis**



- Ihr Kundenberater für das Anzeigengebiet
- persönliche und individuelle Beratung
  - regelmäßige Service-Checks
  - Hilfe bei Produktfragen
  - Verbrauchsmaterialien und Zubehör
- Handy 0172 - 820 57 96**

**SKISCHULE  
NEUMAIER**

**SNOW & MORE**

- ▷ SKI-OPENING 12.12.15 ▷ SNOW-DAYS 
- ▷ SKI- U. BOARDKURSE ▷ MITFAHR-SERVICE

[www.skischule-neumaier.de](http://www.skischule-neumaier.de) • Tel. 08124-9076500

**HANSFEHLBERGER GMBH**

Landtechnik • Spenglerei

Hauptstelle:  
Hörlkofener Str. 14  
85435 Erding / Pretzen  
Tel.: 08122/95961-0

Niederlassung:  
Erdinger Str. 24  
85445 Niederding  
Tel.: 08122/95961-60



**Ihre Werkstatt vor Ort**